



NOVEMBER 11, 1902

THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS.

NOTICE.—Any person giving information leading to the apprehension of any offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

අපරාධකයන් අලුලායුණිවට පූර්වබෝවෙන්නාවූ හේස් නොබුවක් පොකුගැණීවට පූර්වබෝවෙන්නාවූ හේස් දුජතිමෙන් කරන අයකුට පොලීසියේ ඉංජස්පෑක්ටර් ජනරාල්කුහු කිරීම නැවැකට හාඩිනිද්‍යව යෙදෙනවා ඇතු. යම් නොර බලුවක තමෙන් ලෙන නැති සම්හානීතාන් පූර්ව විරුද්ධව ප්‍රමේහිලියන්ට යෙදෙනවා ඇතු. සැකැලිගිය හිරකාරසින් ඇල්ලීමට තුළි හිරගෙවල්වල ඉංජස්පෑක්ටර් ජනරාල්කුහුගෙන ඉල්ලියුතුයි.

ගුර්තවාණියෙයා පිශ්චත්තිව අල්ලතු තිරුත්මූලයක් තැන්පිශ්චත්තිකාපත්‍ර අර්ථවික්කිරී ගවරුක්කුම් දොට්ට් තිස්ස්ලජ ක්ත්ර් රූජන්තාවිනාතු සිපාරිසින්පොරිල තැකැගාසා මිලැක්සුම්. තිරුත්මූලයක් වෙත තිරුප්පවරුක්කු ට්‍රේරාතමාය් ව්‍යුත්කුවක්පායුම්. තාප්පිප්පොොන මරියතකාරකාරාප පිශ්චත්තුවක් වෙතුමති මරියවිට් තුස්ස්ලජක්ත්ර් රූජන්තාව් ආ කෙටුයා පෙන්තුක්කාස්සාම්.

ACCUSED PERSONS WANTED.

WEERAPPA KANAKKAPILLAI; charged with criminal breach of trust at Ratnapura town on August 25, 1902; is a Tamil of the Chanan caste; religion, Hindu; occupation, Kanakkapillai; age, 32 years; height, 5 ft. 6 in.; is well built; complexion, brown; teeth, regular; eyes, black; hair, black and tied in a knot; beard shaved; has a boil mark on cheek; birthplace, India; general residence, Pussellawa; haunts Panadure and Morawak korale; is well known to John Peiris and Wairawan Kangany of Galatura estate.. The Police Magistrate of Ratnapura has issued warrant No. 23,568 for his arrest.

USWATTE ARACHCHIGE PUNCHIAPPY; charged with house-breaking and theft at Galgomuwa in the Kurunegala District on August 28, 1902; is a Sinhalese of the Karawa caste; religion, Buddhist; occupation, sawer; age, about 50 years; height, about 5 ft. 6 in.; make, medium; complexion, fair; nose, big; lower lip rather thick; teeth, well set; eyes, large; hair, scanty and tied in a small knot; wears moustaches; shoulders, broad; birthplace, Katudampe in Wellaboda patty, Galle District; general residences, Katudampe and Ambalangoda; haunts Morawak korale, Akulessa, Mawadawila, Kotapola, Peladuwa, Telikada, and Kurunegala; is married; has three children; wife, Juwanwaduge Iso Hamy; brother, Uswatte Arachchige Laisa; friends, Imbula Mawadawila Police Officer, Sikkuge Otha, Nilayaman Hitcha, Tommadura Arolis of Mawadawila and Katudampe; is well known to the Constable Arachchi of Ratgama and the Arachchi of Wellaboda. The Police Magistrate of Kurunegala has issued warrant No. 755 for his arrest.

USWATTE ARACHCHIGE CHARLIS; charged with house-breaking and theft at Galgomuwa in the Kurunegala District on August 29, 1902; is a Sinhalese of the Karawa caste; religion, Buddhist; occupation, sawer; age, about 23 years; height, about 5 ft. 6 in.; complexion, dark; nose, big; teeth, well set; hair, black and tied in a knot; wears slight moustaches; head, big; face, long; shoulders, broad; birthplace, Katudampe in Wellaboda patty, Galle District; general residences, Katudampe and Ambalangoda; haunts Morawak korale, Akulessa, Mawadawila, Kotapola, Peladuwa, Ambalangoda, and Kurunegala; is single; father, Uswatte Arachchige Funchi Appu; uncle, Uswatte Arachchige Laisa; friends, Imbula Mawidawila Police Officer, Sikkuge Otha, Hitcha, Arolis, all living at Madampe and Mawadawila; is well known to Constable Arachchi of Ratgama and Arachchi of Wellaboda. The Police Magistrate of Kurunegala has issued warrant No. 755 for his arrest.

WINAGAI HENDRICK APPU; charged with house-breaking and theft at Galgomuwa in Kurunegala District on August 29, 1902; is a Sinhalese of the Karawa caste; religion, Buddhist; occupation, sawer; age, about 22 years; height, about 4 ft., 6 in.; make, slender; complexion, brown; teeth, well set; eyes, small; hair, black and tied in a small knot; beard scanty; head, small; birthplace, Katudampe in Wellaboda patty, Galle District; general residences, Katudampe and Ambalangoda; haunts, Morawak korale, Akulina, Mawadawila, Ambalangoda, and Kurunegala; is single; uncles, Vithanage Bonisi, Louisey, and Puncchia; is well known to the Constable Arachchi of Wellaboda patty and Ratgama. The Police Magistrate of Kurunegala has issued warrant No. 755 for his arrest.

LOST, STOLEN, OR STRAYED.

LOST.

ON October 17, 1902, from a garden at Unambuwa road, Kandy; 2 black Opington hens. Owner, Mr. L. G. Northway, Mount Temple road, Kandy.

STOLEN.

On October 4, 1902, from the owner's house at Rentrue Villa, Kollupitiya: a bicycle, Brunabar make, 30-in. wheel, the steel part rather rusty, has a bell on the front brake, rat-trap pedal with indiarubber yellow rims, pneumatic tyre, the dust cup of the back wheel missing, the front brake crooked and partly broken. Owner, Mr. A. F. Mahu, Kollupitiya.

On November 5, 1902, from a compound at Santiago street, Kotahena: a gold necklace with a pendant. A reward of Rs. 20 is offered for its recovery. Owner, Mr. A. Thilambaram, Mudaliyar, Kotahena.

දෙශපාලන කරණුලු සොයාගැස්ව තිබූකරණ අයවල්.

විරජපා කනකකාපිල්ලේසි; මොඩු විෂි 1902 ක්වූ අගෝස්තු මස 25 වෙනි දින රත්නාමුරද විස්වාසය කඩකරන්ට යෙදුන වරද. නුහුතුලයේ දෙමලෙකුස්; සින්දාකමිකාරයා; රජාව, ගහන් බැලීම්; වයස, අවුරුදු 32කි; උස, අඩි 5කි, අගල් 6කි; ගැටිරය, සම්පූජ්‍යීය; පාට, දුමුරුයි; දේශ, හරි විදියට ඇතු; ඇස්, කාලී; ඉසකේස්, කෘෂිකාරු; රුපස් සාමාන්‍යය, ඉන්දියාවේ; සාමාන්‍යයේ පදිජ්‍ය සාමාන්‍යය, ප්‍රස්ථාලාවේ; සොයාගැස්ව ගැටුවසෙන සාමාන්‍ය, පාරවක්කෙස්රලේන්යා; ගලුභරේවන්නේ ජේන් පිරිස්ට සහ වසිරවන් කන්කානිට මොඩු නොදුව තේරුම් ඇතු. රත්නාමුරද පොලිස්කම්බුකාර තැන විසින් අඩක 23,568 දරන වරන්තුව මොඩු ඇල්ලීමට පිටකර ඇතු.

උස්වන්නේ ආරච්චිලේගේ ප්‍රධානීජපු; මොඩු විෂි 1902 ක්වූ අගෝස්තු මස 28 වෙනි දින කුරුණෑගල පලාතේ ගල්ගොඩුවේදී ගෙවලුවිද සොරකම්කාලවරද; කරුවෙකුලයේ සිංහලයෙකුස්; බුඩාගමිකාරයා; රජාව, කියන්කාරයා; වයස, අවුරුදු 50ක් පමණ ඇතු; උස, අඩි 5 ක් අගල් 6කි පමණ ඇතු; ගැටිරය, මදන් තරය; පාට, කාලීයි; හැහැ, ලොකුය; පාන තොලු, තරමක් මහනය; දේශ, හරිවිදියට ඇතු; ඇස්, ලොකුය; ඉසකේස්, රිකාය; පොඩි කොන්ඩේකට බැඳුණිතු; උමුරුවිල ඇතු; උරුඹ්ස්, පාල ලය; උපන් සාමාන්‍යය, ගාල්පලානේ වැල්ලබඩුපන්තුවේ කුවුදම්පෙය; සාමාන්‍යයන් පදිජ්‍ය සාමාන්‍ය, කුවුදම්පෙයේ සහ අම්බලුම්ගෙය; සොයාගැස්ව ගැටුවසෙන සාමාන්‍ය, මොරවක්කෙස්රලේ, අතුලුයෝ, මාවඩාවිල, කොටපොලොපාලු, පැලුදුව, තෙනිකුවි සහ කුරුණෑගල; උමුරුවිලේගේ ඉස්සුයා; උමුරුවිලේ අරච්චිලේගේ උමුරුවිලේ උමුරුවිල, මාවඩාවිල සහ කුවුදම්පෙය සික්කුගෙන් ඔහා, තේලුමන්හිවා; සහ සොම්මදය අරෝලිස් මොඩුගේ ගහුම්වෙය; රත්නාම කොස්තාපල් අරච්චිවිට සහ වැල්ලබඩුපන්තුවේ අරච්චිවිට මොඩු නොදුව තේරුම් ඇතු; කුරුණෑගල පොලිස් නඩුකාරභැතු විසින් අඩක 755 දරන වරන්තුව මොඩු ඇල්ලීමට පිටකර ඇතු.

උස්වන්නේ ආරච්චිලේගේ වාර්ලිස්; මොඩු විෂි 1902 ක්වූ අගෝස්තු මස 29 වෙනි දින කුරුණෑගල පලාතේ ගල්ගොඩුවේදී ගෙවලුවිද සොරකම්කාල වරද; කරුවෙකුලයේ සිංහලයෙකුස්; බුඩාගමිකාරකාරයා; රජාව, කියන්කාරයා; වයස, අවුරුදු 21ක් පමණ ඇතු; උස, අඩි 4 ක් අගල් 6කි පමණ ඇතු; පාට, කාලීයි; හැහැ, ලොකුය; දේශ, හරිවිදියට ඇතු; ඉසකේස්, සිංහාසියා; පාන තොලු, තරමක් මහනය; දේශ, හරිවිදියට ඇතු; ඇස්, ලොකුය; උමුරුවිල අගල් 6ක් පමණ ඇතු; උමුරුවිල මාවඩාවිල සහ කුවුදම්පෙය සික්කුගෙන් ඔහා, තේලුමන්හිවා; සහ සොම්මදය අරෝලිස් මොඩුගේ ගහුම්වෙය; රත්නාම කොස්තාපල් අරච්චිවිට සහ වැල්ලබඩුපන්තුවේ අරච්චිවිට මොඩු නොදුව තේරුම් ඇතු; කුරුණෑගල පොලිස් නඩුකාරභැතු විසින් අඩක 755 දරන වරන්තුව මොඩු ඇල්ලීමට පිටකර ඇතු.

විභාගයේ හෙන්දික්ස්ජපු; මොඩු විෂි 1902 ක්වූ අගෝස්තු මස 29 වෙනි දින කුරුණෑගල පලාතේ ගල්ගොඩුවේදී ගෙවලුවිද සොරකම්කාල වරද; කරුවෙකුලයේ සිංහලයෙකුස්; බුඩාගමිකාරකාරයා; රජාව, කියන්කාරයා; වයස, අවුරුදු 22ක් පමණ ඇතු; උස, අඩි 4 ක් අගල් 6කි පමණ ඇතු; ගැටිරය, සාමාන්‍යයා; පාට, දුමුරුයි; දේශ, හරිවිදියට ඇතු; ඇස්, ප්‍රස්ථියි; ඉසකේස්, සිංහාසියා; පොඩි කොන්ඩේකට බැඳුණිතු; ඇත්ත්වීම්පෙය ඇතු; උමුරුවිල මාවඩාවිල සික්කුගෙන් ඔහා, සිව්වා; සහ අරෝලිස් මොඩුගේ ඇස්සුයා; උමුරුවිල අරච්චිලේගේ උමුරුවිල උමුරුවිල උමුරුවිල, අම්බලුම්ගෙය; සාමාන්‍යයා; වැල්ලබඩුපන්තුවේ සික්කුගෙන් ඔහා, සාමාන්‍යයා; වැල්ලබඩුපන්තුවේ සහ රත්නාම කොස්තාපල් අරච්චිවිට සහ වැල්ලබඩුපන්තුවේ අරච්චිවිට මොඩු නොදුව තේරුම් ඇතු. කුරුණෑගල පොලිස් නඩුකාරභැතු විසින් අඩක 755 දරන වරන්තුව මොඩු ඇල්ලීමට පිටකර ඇතු.

නැතිවුනා, සොරකම්කාලා නොහොස් ද්‍රව්‍යව්‍යෙන් ගියා.

නැතිවුනා.

විෂි 1902 ක්වූ ඔක්තෝම්බු මස 17 වෙනි දින මහනුවර උනම්බුවේ පාරේදී : කාල ඔහින්වන් කිකි ලියේ දෙදෙනෙක්. අධිකිකාරයා, මහනුවර, ඇල්. ජේ. ගෝරේස්වේ මහනා.

සොරකම්කාලා.

විෂි 1902 ක්වූ ඔක්තෝම්බු මස 4 වෙනි දින කොල්ඩ්පිටියේ “රෙන්ට්‍රිස් විලා” නමැති අධිකි කාරයාගේ තිබුණියේ : “බුත්බාර්” රෝදය 30ක තරමේද, වැනේ හරිය මලුකඩ බැඳුවිව, ඉස්සුයා පෙන්වන්ද ඇස්සුයා මිකුතුරු අකාර දැරේ, වැවේ ක්‍රිජාව ඉන්ඩියාබරර පදින එවාද, තීඩ්මැරිස් පෙන්වන්ද ඇස්සුයා ප්‍රස්ථාර පෙන්වන්නියා තැනිම් මදන් කැව්වී ඇති පැස්සිකළේ එකක්. අධිකිකාරයා, කොල්ඩ්පිටියේ, එ. ඇස්ංජිල් මාඟ මහනා.

විෂි 1902 ක්වූ නොවැම්බු මස 5 වෙනි දින කොටසෙන් සන්නියාගෙ, විභියේ මිදුලකින් : අගාරයාගේ අමුනාපු රත්නාම මාලයක්. මෙය සොයාදන් කොනෙකුව රැඹිස්ල් 20ක තැන්ගාන් දෙනු ලැබේ. අධිකිකාරයා, කොටසෙන්, එ. තිලුම්බරම මුදියාගේ.

பிடிக்கத் தேடும் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவர்களின் வியரம்.

விரப்ப கணக்கப்பிள்ளை ; ககங் ம் ஆண்டு ஆவணியீடு உடுந் வி, ரத்தினபுரி பட்டணத்தில் நம்பிக்கைத் துரோகம் பண்ணினதென்ற குறஞ்சாட்டப்பட்ட இந்த மலூஷன் சன்னன்சாதித் தமிழன் ; இந்த சமயம் ; கணக்கப் பிள்ளைத் தொளில் ; கூட வயது ; இதைச் சுக்குல உயரம் ; நல்ல தேகம் ; கபிளை நிறம் ; வரிசையான பற்கள் ; கறுப்பான கண்கள் ; கறுத்துக் கொண்டையரக முடியப்பட்டுள்ள மயிர் ; முகத்தில் மயிர் சுவரம்பண்ணப்பட்டிருக்கிறது ; கண்ணத்தில் கட்டின அடையாள மொன்றுண்டு ; இந்தியாவிற் பிறந்தவன் ; புஞ்செல்லாவா பொதுவாய் வசிக்குமிடம் ; பாண்துறைக்கும் மொறவாக்கொல்கிக்கும் போய்வருவதுண்டு ; கனுத்துறைத் தோட்டத்தின் ஜோன் பீறில்க்கும் வயிரவண்க்காணிக்கும் எல்லாய்த் தெரியும். ரத்தினப்புரியிற் பொலிசை நிதிபதி பிடிப்பதற்காக உண்டிசூலை ம் இலக்கமுள்ள பிடிவிருந்தை விட்டிருக்கிறார்.

உஸ்வத்தை ஆராட்சிக்கே புஞ்சிதப்பு ; ககூட் ம் ஆண்டு ஆவணியீ உடுங்கி , குருநாக்கல் குறிச்சியில் கல்கொமுவாவில் வீட்டிடத்தைக் களவெடுத்ததென்ற குற்றஞ்சாட்டப்பட்ட இந்த மனுவன் கரவசாதிச் சிங்க எவன் ; புத்த சமயம் ; மரமரியுங் தொழில் ; ஏறக்குறைய இரு வயது ; ஏறக்குறைய இடு அடி ஈ அங்கு உயர் ம் ; நடுராசியான தோற்றம் ; அளகான விறம் ; பெரிய மூக்கு ; நீ ஞாது சொற்பம் பெரியது ; வரிசெயான பற்கள் ; பெரிய கண்கள் ; மயிர்-சொற்பழும் சிறிய கொண்டையாகவும் முடியப்பட்டிருக்கிறது ; மேல்மீசை யுண்டு ; அகன்ற தோள்கள் ; காலிக் குறிச்சியில் வெல்லபோடாப்பத்தில் கற்றுடம்பை பிறப்பிடம் ; கற்றுடம்பையும் அம்பலாங்கொடையும் பொதுவாய் வசிக்குமிடங்கள் ; மொரவக்கோராளைக்கும் அக்குலெல்சாவுக்கும் மவடவில்லாவுக்கும் கொற்றப்போலாவுக்கும் பெலிவாவுக்கும் ரெவிக்கடாவுக்கும் குருநாக்கல் லுக்கும் போய்வருவதன்டு ; விவாகம்பண்ணிய மனுவன் ; மூன்று பிள்ளைகளுண்டு ; சுவான்வடிகேஜ் கோகாமி பெண் சாதி ; உஸ்வத்தை ஆடுட்சிகே லேஸ்சா சகோதரன் ; இம்புலா மவடவில்லா பொலிசுத்தியோகத்தரும் சிக்கு கை ஒதுவும் , ஸிலயமான் ஜிற்சாவும் மவடவில்லாவினதும் கற்டுடம்பையினதும் ரொம்மாறு ஆரோவிசிச் சினே கிதர் ; நத்கமாவின் கொண்டாப்ப ஆராட்சிக்கும் வெல்லபோடாப்பற்றின் ஆராட்சிக்கும் ஸ்லாய்த் தெரியும் . குருநாக்கல்லிற் பொலிசா நீதிபதி பிடிப்பதற்காக எடுத்து ம் இலக்கமுன்ன பிடிவிலூங்கை விட்டிருக்கிறார் .

உஸ்வத்தை ஆராட்சிக்கே சாவின்; ககங் ம் ஆண்டு ஆவண்மீன் உக ந் ட, குருநாக்கல் குறிச்சியில் கல்கோமூலாவில் வீடிடிடத்துக் களவுகிறுத்த தென்ற குற்றஞ்சாட்டப்பட்ட இந்த மலூஷன் ஒரு கரவச் சரிதிச் சிங்கனவுன்; புத்த சமையம்; மரமரிகிற தொளில்; ஏற்குறைய உக வயது; ஏற்குறைய கு அடி சு அங்கு வை உயரம்; இருண்ட ஸிறம்; பெரிய மூக்கு; வரிசுசயான பற்கள்; குறுத்தக கொண்டையாகக் கட்டப்பட்டு ரீ ளள மயிர்; மேல்மீசை இப்போதான் முளைக்கிறது; பெரிய தலை; நீண்ட முகம்; அகங்ற தோள்கள்; காலீக். குறிச்சியில் வெல்லபோடாப்பத்தில் சுற்றுடிடமபை பிறப்பிடம்; சுற்றுடிடமபையும் அம்பளரங்கொடையும் பொதுவாய் வசிக்குமிடங்கள்; மொறவக்கோறளைக்கும் அகுலெள்சாவுக்கும் மாவடவில்லாவுக்கும், கொற்றப் பாலாவுக்கும் பெலுவுரவுக்கும் அம்பளரங்கோடாவுக்கும் குருநாக்கல் ஊக்கும் போய்வருவதுண்டு; ஒன்றிக் காரண்; உஸ்வத்தை ஆராட்சிக்கே புஞ்சி அப்பு பிதா; உஸ்வத்தை ஆராட்சிக்கே வேல்ய்சா மாமன்; இம்புலமவட வில்லாவென்னும் பொளிச்தியோகத்தனும் சிக்குகே ஒகாவும் சிற்சாவும் அரைவிக்கம் சினேகிதர்கள்; இவர்களொல்லரும் மடம்பெயிலும் மவடவில்லாவிலும் வசிக்கிறார்கள்; நற்காமாவின் கொள்தாப்பு ஆராட்சிக்கும் வெல்லபோடாப்பற்றின் ஆராட்சிக்கும் நல்லாய்த் தெரியும். குருநாக்கல்லின் பொவிசு நீதிபதி பிழுப்பதற் காக எடுது ம் இக்குழன்ன பிடிவிறுங்கை விட்டிடருக்கிறார்.

வினகாய் கெண்டிறிக் அப்பு ; கக்கம் ம் ஆண்டு ஆவணியீர் உக ந் ட, குருநாக்கல் குறிச்சியில் கல்கொழுவா வென்ற இடத்தில் வீடிடித்துக் கவுவுடித்ததென்ற குற்றஞ்சாட்டப்பட்ட இந்த மனுதன் கரவசாதிச்சிங்களவன் ; புத்த சமையம் ; மரமியுங் தொழில் ; ஏறக்குறைய உல வழுது ; ஏறக்குறைய ச அடி ச அங்கு உயரம் ; மெல்லிய தோற்றம் ; கபிலீ நிறம் ; வரிசையராண் பற்கள் ; சிறிய கணகள் ; கழுத்துச் சிறிய கொண்டையாய் முடியப்பட்டுள்ள மயிர் ; முகத்தில் மயிர் இப்போதான் முளைக்கிறது ; சிறிய தலை ; காலிக்குறிச்சியில் வெல்லபொடாப்பற்றில் கற்றுடம்கூப பிறப்பிடம் ; கற்றுடம்கூபயும் அம்பலாங்கொடையும் பொதுவாய் வசிச்சுமிடங்கள் ; மொறவாக்கோறளைக்கும், அகுலைஞுவக்கும், மவடவில்லாவுக்கும், அம்பலாங்கொடைக்கும், குருநாக்கல் ஓக்கும் போய்வருவதுண்டு ; ஒன்றிக்காரன் ; விதனுகே பொனிசியும், ஓயியிம்புண்சியாவும் மரமண்மார் ; வெல்லபொடாப்பற்றினதும், நற்கமாவினதும் கொண்டாப்பு ஆராட்சிக்கு நல்லாய்த் தெரியும். குருநாக்கல்லிற் பொலிசு நிதிபதி பிடிப்பதற்காக எடுது ம் இலக்கமுள்ள பிடிவிழுஞ்சை விட்டிருக்கிறார்.

காணுமற்போனது, திருடப்பட்டது, அல்லது அவைக்குபோனது.

இளந்துவிடப்பட்டது.

துகால் ம் ஆண்டு ஜப்பானியர் கூட ந் வே, கண்டி உனம்பவ ரோட்டில் ஒரு தோட்டத்திலிருந்து : எ கறுப்பு (Opington) பேட்டிக்கோழிகள் இனங்குவிடப்பட்டன. சொந்தக்காரன், மிஸ்டர் எஸ். ஜி. கோத்வே, மவுஞ்சரெம்பிள்ரேட்டு, கண்டி.

திருப்பட்டு.

ககங்கூட ம் ஆண்டு ஜப்பானியர் சு ஸ் டெ, கொண்டாப்பிட்டியில் “தென்றிதாக வில்லாவில்” சொந்தக்காரர் ஆடைய வீட்டிலிருந்து : ஈ அங்குல சில லக்கு கூடையைக் கூடுகின்ற செய்யப்பட்டுள்ள பகுதி கற்பிடித் ததும் முற்பக்கத்தில் பிரேக்கிள் ஒரு மனியுடையதும், இந்திய ரபரினாற் செய்யப்பட்ட சிவுத் தூர்க்கொயு கைய எவிப்பொறி (pedal) திருப்பும் கருவியும், காற்றுவிட்டகைக்கப்பட்டுள்ள (tyre) யும், துசியை யகர்த்துவதற்காகப் பாவிக்கப்படும் தகடு இல்லாததாகவும் முற்பக்கத்தில் (brake) பிரேகு வெளிந்து ஒரு பகுதி

மூறிங்சதாயுமன்ஸ் ஒரு பைசேக்கில் வண்டில் திருடப்பட்டது. சொந்தக்காரன், மிஸ்டர் எ. எவ். மாரு, கொள்ளுப்பிட்டி.

கலூடு ம் ஆண்டு கார்த்திகையீர் டி ஃ ட., கொட்டாஞ்சேஜேஷனில் சந்தியாகோ தெருவிலுள்ள ஒரு வள வில்ருந்து : ஒரு பதக்கத்துடன் ஒரு பெரன் மாலை திருடப்பட்டது. அதைத் தேடிக் கொடுப்பவருக்கு ரூபாய் 20 இனுமரய்க் கொடுக்கப்படும். சொந்தக்காரன், மிஸ்டர் எ. சிதம்பரமுடவியர் கொட்டாஞ்சேஜேஷன்.

Police Office,
Colombo, November 8, 1902

A. DE WILTON, Major,
Inspector-General of Police.